



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Rossemaison			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
88	C	CHOFFAT Jérôme	204416
TS	A	NEUKOMM Arnaud	207264
25	G	VUILLEUMIER Joël	97148
20	G	HUBER Thomas	212702
6		CRETIN Joan	214351
71		KOLLER Ludovic	201184
29		CHRISTE Théo	210069
5		SAUVAIN Tim	213184
4		SIMON Amaury	204254
10		STEMER Vincent	206165
64		WEISS Arnaud	214385
95		CHOFFAT Gautier	214091
91		SAUVAIN Yvan	214384
12		GERBER Yannis	213407
92		TURBERG Julien	208089

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
11:24	6	92	1
19:35	92		2
20:17	95		3
22:37	29	10	4
25:50	12	92	5
29:22	4	10	6
34:13	92	29	7
39:41	TS	12	8
42:49	88	TS	9
54:20	12	4	10
59:57	92		11

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
09:16	91	2	10:06
23:40	5	2	25:32
31:59	64	2	33:59
35:43	4	2	37:43
47:45	6	2	49:45
58:06	6	2	58:34

CLUB 1	Rossemaison	A
CLUB 2	Buix	A
Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data
Start / Beginn Début / Inizio	19:00	End / Ende Fin / Fine
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A87	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori
		530

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	223971 CHRISTEN Emmanuelle	
Official scorer Marqueur	207656 FORNASINI STEMER Christine	
Referee 1 Arbitre 1	9004 MOREL Christophe	
Referee 2 Arbitre 2	205293 LAMBERT Daniel	
Tech. Director Directeur tech.		

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	30714
	NUSSBAUMER Steve			

TOTAL	11
TIME OUT	X

TOTAL	12 min
--------------	---------------

2 Buix

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
21	C	CALABRIA Anthony	208120
16	A	NICOULIN Thibaut	201623
31	G	COURBAT Théo	209287
11	G	HOSTETTLER Jimmy	217146
18		HOULMANN Joris	214156
28		CRAMATTE Noé	204292
4		BRAHIER Nolan	213178
43		KOLLER Jonathan	202662
23		CHATELAIN Julien	201644
41		CURCIONE Maxime	210215
88		BONATI Lucas	208129
TS		POUILLY Arthur	204007
97		CHATELAIN Gaëtan	202668
44		MEUSY Hugo	202605
45		KOULMEY Grégory	2257
75		HOSTETTLER Andi	217164
12		COMMENT Donovan	207124

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
02:30	18	TS	1
10:06	TS	88	2
25:32	28	TS	3
30:28	97		4
37:52	28	TS	5
41:40	75	45	6
43:11	16	44	7
58:34	45	18	8

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
03:46	97	2	05:46
13:14	45	2	15:14
13:14	45	2	17:14
31:59	16	2	33:59
41:58	31	2	42:49
50:23	28	2	52:23
52:16	44	2	54:16

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	11	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rossemaison	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	208433
	NEUENSCHWANDER			

TOTAL	8
TIME OUT	X

TOTAL	14 min
--------------	---------------